

Beschluss des Präsidenten des Europäischen Patentamts vom 14. Februar 2018 über die Online-Akteneinsicht in Schriftstücke aus der Akte, die das EPA als Anmeldeamt, Internationale Recherchenbehörde oder für die ergänzende internationale Recherche bestimmte Behörde führt

Der Präsident des Europäischen Patentamts, gestützt auf Artikel 30 PCT, Regel 94 PCT, Artikel 150 (2) EPÜ, Artikel 128 (4) EPÜ und Regel 145 (2) EPU, beschließt:

Artikel 1

Online-Akteneinsicht in PCT-Akten¹

Einsicht in die Schriftstücke internationaler Anmeldungen nach dem PCT beim Europäischen Patentamt als Anmeldeamt, Internationaler Recherchenbehörde oder für die ergänzende internationale Recherche bestimmter Behörde wird kostenlos über das Europäische Patentregister gewährt.

Artikel 2

Zugänglichkeit von Unterlagen

Dritten wird Einsicht gewährt, nachdem die internationale Veröffentlichung der internationalen Anmeldung erfolgt ist (Artikel 30 PCT in Verbindung mit Regel 94.1bis und ter PCT).

Decision of the President of the European Patent Office dated 14 February 2018 concerning online file inspection of documents contained in the file held by the EPO as receiving Office, International Searching Authority or Authority specified for supplementary search

The President of the European Patent Office, having regard to Article 30 PCT, Rule 94 PCT, Article 150(2) EPC, Article 128(4) EPC and Rule 145(2) EPC, has decided as follows:

Article 1

Online file inspection of PCT files¹

The documents relating to international applications under the PCT contained in the file held by the European Patent Office as receiving Office, International Searching Authority or Authority specified for supplementary search shall be available for inspection free of charge via the European Patent Register.

Article 2

Availability of documents

Access will be provided to third parties after the international publication of the international application (Article 30 PCT in conjunction with Rule 94.1bis and ter PCT).

Décision du Président de l'Office européen des brevets en date du 14 février 2018 relative à l'inspection publique en ligne de documents contenus dans le dossier détenu par l'OEB agissant en qualité d'office récepteur, d'administration chargée de la recherche internationale ou d'administration indiquée pour la recherche supplémentaire

Le Président de l'Office européen des brevets, vu l'article 30 PCT, la règle 94 PCT, l'article 150(2) CBE, l'article 128(4) CBE et la règle 145(2) CBE, décide :

Article premier

Inspection publique en ligne de dossiers PCT¹

Les documents relatifs à des demandes internationales au titre du PCT contenus dans le dossier détenu par l'Office européen des brevets agissant en qualité d'office récepteur, d'administration chargée de la recherche internationale ou d'administration indiquée pour la recherche supplémentaire sont gratuitement ouverts à l'inspection publique par le biais du Registre européen des brevets.

Article 2

Disponibilité des documents

L'accès est donné aux tiers après la publication internationale de la demande internationale (article 30 PCT en liaison avec la règle 94.1bis et ter PCT).

¹ Zur Einsicht in die Schriftstücke, die mit internationalen Anmeldungen zusammenhängen, und in alle Schriftstücke, die sich auf die internationale vorläufige Prüfung beziehen und sich in der Akte befinden, die vom Europäischen Patentamt als Bestimmungsamt oder ausgewähltem Amt geführt wird, siehe die Mitteilung des Europäischen Patentamts im ABI. EPA 2003, 382 und den Beschluss der Präsidentin des Europäischen Patentamts vom 12. Juli 2007 über die Durchführung der Akteneinsicht (Sonderausgabe Nr. 3 zum ABI. EPA 2007, J.2.).

¹ On the inspection of documents relating to international applications, including any document relating to the international preliminary examination, contained in the file held by the European Patent Office as designated or elected Office, see the notice from the European Patent Office in OJ EPO 2003, 382, and the decision of the President of the European Patent Office dated 12 July 2007 on the inspection of files (Special edition No. 3, OJ EPO 2007, J.2.).

¹ En ce qui concerne la consultation de documents relatifs à des demandes internationales, y compris tout document se rapportant à l'examen préliminaire international, contenus dans le dossier détenu par l'Office européen des brevets agissant en qualité d'office désigné ou élu, voir le communiqué de l'Office européen des brevets publié au JO OEB 2003, 382 et la décision de la Présidente de l'Office européen des brevets, en date du 12 juillet 2007, relative aux modalités de l'inspection publique (JO OEB 2007, édition spéciale n° 3, J.2.).

Artikel 3**Von der Akteneinsicht ausgeschlossene Unterlagen**

Von der Akteneinsicht ausgeschlossen sind:

- a) alle Angaben, zu denen das Internationale Büro mitgeteilt hat, dass sie gemäß Regel 48.2 l) PCT von der Veröffentlichung oder gemäß Regel 94.1 d) bzw. e) PCT von der öffentlichen Einsichtnahme ausgeschlossen wurden;
- b) Unterlagen, die gemäß dem Europäischen Patentübereinkommen von der Akteneinsicht ausgeschlossen sind (Artikel 150 (2) und 128 (4) EPÜ, Regel 144 EPÜ und Beschluss der Präsidentin des EPA vom 12. Juli 2007, Sonderausgabe Nr. 3 zum ABI. EPA 2007, J.3.).

Artikel 4**Akteneinsicht durch Erstellung von Papierkopien**

Die Bestimmungen von Artikel 1 (2), (3) und (5) sowie Artikel 2 des Beschlusses der Präsidentin des Europäischen Patentamts vom 12. Juli 2007 über die Durchführung der Akteneinsicht (Sonderausgabe Nr. 3 zum ABI. EPA 2007, J.2.) finden Anwendung.

Artikel 5**Inkrafttreten**

Dieser Beschluss tritt am 1. März 2018 in Kraft.

Geschehen zu München am
14. Februar 2018

Benoît BATTISTELLI

Präsident

Article 3**Documents excluded from file inspection**

The following will be excluded from file inspection:

- (a) Any information that, as notified by the International Bureau, has been omitted from publication in accordance with Rule 48.2(l) PCT or from public access in accordance with Rule 94.1(d) or (e) PCT;
- (b) Any documents excluded from file inspection under the European Patent Convention (Articles 150(2) and 128(4) EPC, Rule 144 EPC and decision of the President of the EPO dated 12 July 2007, Special edition No. 3, OJ EPO 2007, J.3.).

Article 4**File inspection on paper copies**

The provisions of Articles 1(2), (3) and (5) and 2 of the decision of the President of the European Patent Office dated 12 July 2007 on the inspection of files (Special edition No. 3, OJ EPO 2007, J.2.) apply.

Article 5**Entry into force**

This decision shall enter into force on 1 March 2018.

Done at Munich, 14 February 2018

Benoît BATTISTELLI

President

Article 3**Documents exclus de l'inspection publique**

Est exclu de l'inspection publique :

- a) tout renseignement au sujet duquel le Bureau international a indiqué qu'il a été exclu de la publication conformément à la règle 48.2.l) PCT ou que le public n'y a pas accès conformément à la règle 94.1.d) ou e) PCT ;
- b) tout document exclu de l'inspection publique en vertu de la Convention sur le brevet européen (articles 150(2) et 128(4) CBE, règle 144 CBE et décision de la Présidente de l'Office européen des brevets, en date du 12 juillet 2007 (JO OEB 2007, édition spéciale n° 3, J.3.).

Article 4**Inspection publique par la délivrance de copies sur papier**

Les dispositions de l'article premier, paragraphes 2, 3 et 5, ainsi que de l'article 2 de la décision de la Présidente de l'Office européen des brevets, en date du 12 juillet 2007, relative aux modalités de l'inspection publique (JO OEB 2007, édition spéciale n° 3, J.2.) s'appliquent.

Article 5**Entrée en vigueur**

La présente décision entre en vigueur le 1^{er} mars 2018.

Fait à Munich, le 14 février 2018

Benoît BATTISTELLI

Président